

(1)

(Nº 20.)

## SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1944-1945.

Projet de loi instituant un Musée Belge de la Guerre Mondiale.

(Voir les n° 38, 52 et les Annales parlementaires de la Chambre des Représentants, séance du 6 mars 1945.)

### ARTICLE PREMIER.

Il est institué, sous la dénomination de « Musée Belge de la Guerre Mondiale », un établissement public autonome, revêtu de la personnalité civile, et destiné à entretenir le souvenir des événements dans lesquels la Belgique a été entraînée par la guerre en 1914 et en 1940, ainsi qu'à faciliter la tâche de ceux qui voudront connaître ou étudier l'histoire de ces événements.

### ART. 2.

Le Musée Belge de la Guerre Mondiale rassemblera, conservera, coordonnera et présentera au public tous les souvenirs, documents et objets qui se rattachent à l'histoire de ces événements. Il constituera, pour tout ce qui y a trait, un office de documentation et un centre de recherches et d'études historiques. Toutefois, sa mission ne s'étend pas à ceux de ces souvenirs, documents et objets qui, étant de nature militaire, relèvent du Musée de l'Armée, non plus qu'à ceux qui, à raison de leur caractère officiel, ont leur place dans les Archives générales, provinciales ou communales du Royaume.

## BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1944-1945.

Wetsontwerp houdende oprichting van een Belgisch Museum van den Wereldoorlog.

(Zie de n° 38, 52 en de Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers, vergadering van 6 Maart 1945.)

### EERSTE ARTIKEL.

Onder de benaming « Belgisch Museum van den Wereldoorlog », wordt een autonome openbare instelling opgericht, bekleed met rechtspersoonlijkheid en met het doel de gedachtenis levendig te houden van de gebeurtenissen waarin België door den oorlog in 1914 en in 1940 werd gewikkeld, alsook de taak te vergemakkelijken van diegenen welke de geschiedenis van deze gebeurtenissen zouden willen kennen of bestudeeren.

### ART. 2.

Het Belgisch Museum van den Wereldoorlog zal al de gedenkstukken, documenten en voorwerpen welke met de geschiedenis van deze gebeurtenissen verband houden, verzamelen, bewaren en aan het publiek voorstellen. Het zal, voor alles wat er op betrekking heeft, een documentatiedienst en een centrum voor historische navorschingen en studiën oprichten. Evenwel slaat zijn taak niet op deze gedenkstukken, documenten en voorwerpen, welke wegens hun militairen aard tot het Museum van het Leger behooren, alsook niet op deze welke, wegens hun officieelen aard, behooren tot het algemeen archief of tot de provinciale of gemeentelijke archieven van het Rijk.

## ART. 3.

Le siège du Musée Belge de la Guerre Mondiale est fixé dans l'agglomération bruxelloise.

## ART. 4.

Le Musée Belge de la Guerre Mondiale ne peut posséder d'autres biens immobiliers que ceux qui seraient nécessaires à l'accomplissement de sa mission.

Conformément à l'article 910 du Code Civil, les dispositions entre vifs ou par testament à son profit n'ont d'effet que pour autant qu'elles sont autorisées par arrêté royal.

Néanmoins, cette autorisation n'est pas nécessaire pour l'acceptation de libéralités purement mobilières dont la valeur n'excède pas 100,000 francs.

## ART. 5.

Le Musée Belge de la Guerre Mondiale est administré par un Conseil d'Administration dont les membres, au nombre de 12, sont nommés par un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres. Cet arrêté désigne parmi eux le Président et les deux Vice-Présidents du Conseil d'Administration. Ils sont nommés pour un terme de six ans et leur mandat peut être renouvelé. Le Conseil a tous les pouvoirs d'administration et de disposition utiles à la réalisation du but de l'institution. Il veille à réunir les ressources nécessaires au Musée et en détermine l'affectation. Il peut recourir à des souscriptions publiques. Il peut accepter les libéralités purement mobilières dont la valeur n'excède pas 100,000 francs.

Il nomme les membres du secrétariat et du personnel du Musée sous réserve de l'approbation du Ministre de l'Instruction Publique et fixe leur traitement d'accord avec celui-ci.

## ART. 3

De zetel van het Belgisch Museum van den Wereldoorlog is gevestigd in de Brusselsche agglomeratie.

## ART. 4.

Het Belgisch Museum van den Wereldoorlog mag geen andere onroerende goederen bezitten dan deze welke zouden noodig zijn om zijn taak te vervullen.

Overeenkomstig artikel 910 van het Burgerlijk Wetboek, hebben de beschikkingen onder levenden of bij testament te zijnen voordele slechts gevolg voor zoover zij door Koninklijk besluit gemachtigd worden.

Deze machtiging is, evenwel, niet noodig voor de aanvaarding van giften van zuiver roerenden aard waarvan de waarde 100,000 frank niet te boven gaat.

## ART. 5.

Het Belgisch Museum van den Wereldoorlog wordt beheerd door een Raad van Beheer waarvan de leden, 12 in getal, door een in den Raad der Ministers overlegd besluit worden benoemd. Dit besluit duidt onder hen den Voorzitter en de twee Onder-Voorzitters van den Raad van Beheer aan. Zij worden benoemd voor een termijn van zes jaar en hun mandaat kan hernieuwd worden. De Raad heeft al de machten van beheer en van beschikking welke nuttig zijn tot verwezenlijking van het doel van de instelling. Hij zorgt voor de inzameling van de middelen noodig voor het Museum en bepaalt hun gebruik. Hij kan overgaan tot openbare inschrijvingen. Hij kan zuiver roerende giften waarvan de waarde 100,000 frank niet te boven gaan, aanvaarden.

Hij benoemt de leden van het secretariaat en van het personeel van het Museum, onder voorbehoud van goedkeuring door den Minister van Openbaar Onderwijs en stelt in verstandhouding met dezen laatste, hun wedde vast.

Les fonctions de membre du Conseil d'Administration sont gratuites.

#### ART. 6.

Le Conseil d'Administration exerce ses fonctions sous le contrôle du Ministre de l'Instruction Publique qui désigne, à titre de commissaire du Gouvernement, un fonctionnaire qui assistera aux séances du Conseil sans voix délibérative. Ce commissaire aura le droit de suspendre toutes décisions prises par le Conseil. La délibération sortira toutefois ses effets si elle n'a pas, dans les quinze jours, été annulée par le Ministre de l'Instruction Publique.

Le compte et les pièces justificatives des opérations du Musée sont soumis annuellement au contrôle de la Cour des Comptes.

#### ART. 7.

Il est alloué au Musée Belge de la Guerre Mondiale une somme de 100,000 francs à inscrire au Budget du Ministère de l'Instruction Publique pour l'exercice 1945.

#### ART. 8.

En cas de dissolution de l'établissement public institué par la présente loi, tout son patrimoine fera de plein droit retour à l'Etat.

#### ART. 9.

La présente loi entrera en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur*.

Bruxelles, le 7 mars 1945.

*Le Président de la Chambre  
des Représentants,*

FR. VAN CAUWELAERT.

*Les Secrétaires, — De Secretarissen,*

F. GELDERS.  
Edg. MAES.

Het ambt van lid van den Raad van Beheer is onbezoldigd.

#### ART. 6.

De Raad van Beheer oefent zijn functies uit onder de contrôle van den Minister van Openbaar Onderwijs, welke een ambtenaar als commissaris van de Regeering aanduidt die de vergaderingen van den Raad bijwoont zonder stemgerechtigd te zijn. Deze commissaris heeft het recht elke door den Raad genomen beslissing te schorsen. De beslissing zal, evenwel, haar gevolg hebben indien zij niet binnen vijftien dagen werd te niet gedaan door den Minister van Openbaar Onderwijs.

De rekening en de bewijsstukken van de verrichtingen van het Museum worden jaarlijks aan de contrôle van het Rekenhof onderworpen.

#### ART. 7.

Aan het Belgisch Museum van den Wereldoorlog wordt een som van 100,000 frank verleend, aan te rekenen op de Begrooting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs voor het dienstjaar 1945.

#### ART. 8.

In geval van ontbinding van de door onderhavige wet opgerichte openbare instelling, valt gansch haar vermogen van rechtswege toe aan den Staat.

#### ART. 9.

Deze wet wordt van kracht op den datum van haar bekendmaking in het *Staatsblad*.

Brussel, 7 Maart 1945.

*De Voorzitter van de Kamer der  
Volksvertegenwoordigers,*